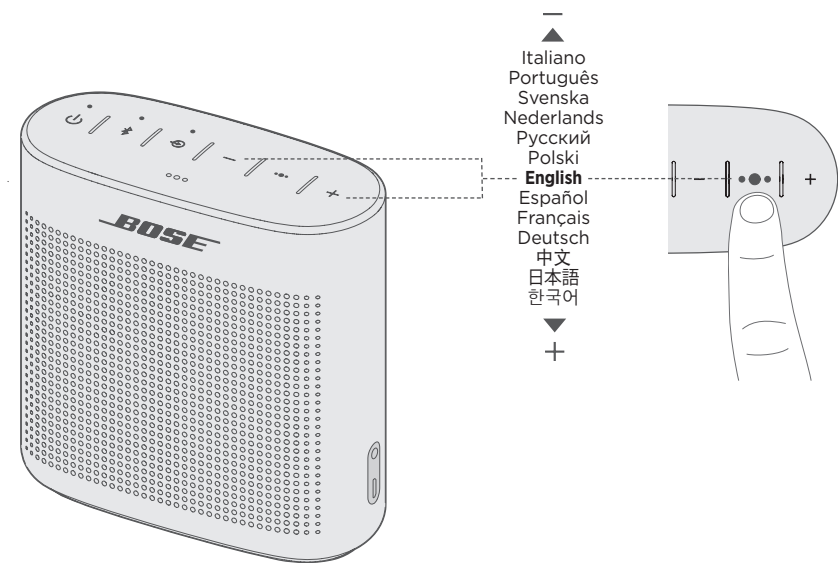
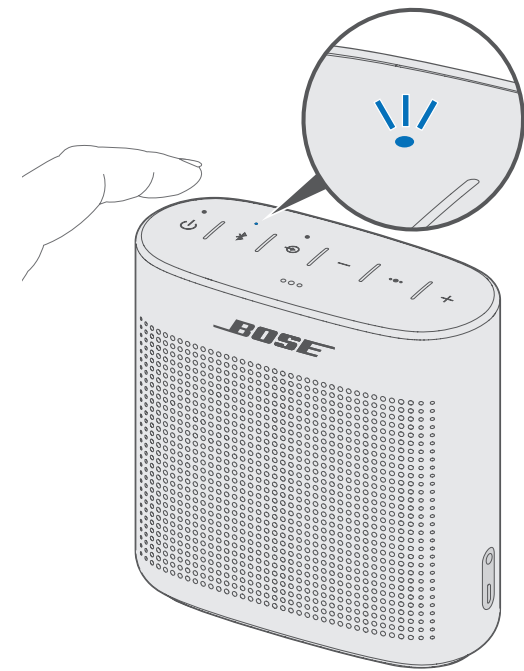
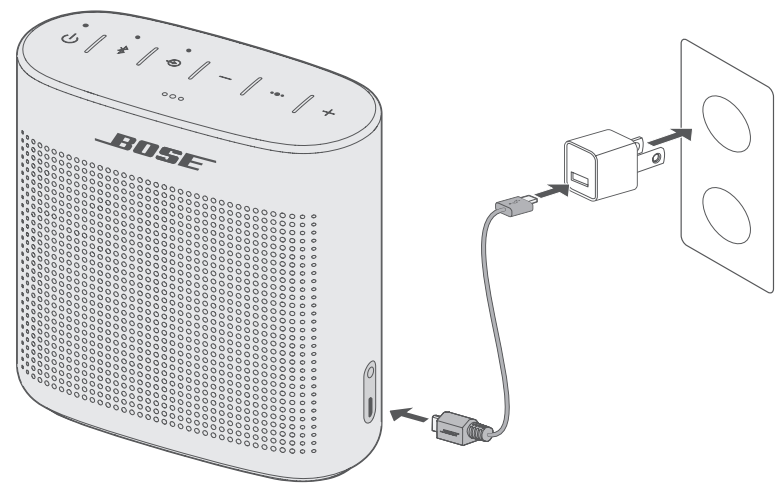


SOUNDLINK® COLOR II



Please read and keep all safety and use instructions.
Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.
Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf.
Lees alle veiligheidsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.
Lea y conserve todas las instrucciones de uso y seguridad.
Lue ja säilytä kaikki turvallisuu- ja käyttöohjeet.
Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation, et conservez-les en lieu sûr.
Leggere e conservare tutte le istruzioni per la sicurezza e per l'uso.
Kérjük, olvassa el és tartsa be a biztonsági és használati utasításokat.
Les og ta vare på alle sikkerhets- og bruksinstruksjoner.
Należy zapoznać się ze wszystkimi zaleceniami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz instrukcjami użytkowania i zachować je.
Leia e guarde todas as instruções de segurança importantes.
Läs igenom och spara alla anvisningar om säkerhet och användning.
โปรดอ่านและเก็บคำแนะนำด้านความปลอดภัยและการใช้งานทั้งหมดไว้
모든 안전 및 사용 지침을 읽고 보관하십시오.
请阅读并保留所有安全和使用说明。
請閱讀並保管好所有安全和使用說明。
安全上の留意項目および使用方法をよく読み、それに従ってください。
कृपया सभी सुरक्षा एवं इस्तेमाल के निर्देशों को पढ़ें व उनका पालन करें।
Пожалуйста, внимательно прочтите и сохраните все инструкции по безопасности и эксплуатации.
يرجى قراءة كل التعليمات الخاصة بالسلامة والاستخدام والاحتفاظ بها.

Connect to power using a wall charger (not provided).
Slut til en stikkontakt ved hjælp af en vægplader (medfølger ikke).
Mithilfe eines Wandladergeräts (nicht mitgeliefert) an das Stromnetz anschließen.
Sluit op het lichtnet aan met een wandoplader (niet bijgeleverd).
Conecte a la alimentación usando el cargador de pared (no suministrado).
Kytke pistorasiaan seinälaturilla (ei sisälly toimitukseen).
Raccordez l'enceinte au secteur à l'aide d'un chargeur mural (non fourni).
Collegare all'alimentazione mediante un caricatore a parete (non fornito).
Fali töltő segítségével csatlakoztassa az áramforráshoz (külön beszerzendő).
Koble til strøm med veggplader (følger ikke med).
Podłącz do zasilania przy użyciu ładowarki (ładowarka nie jest dostarczana razem z urządzeniem).
Conecte à energia usando um carregador de parede (não fornecido).
Anslut till en strömkälla med hjälp av en väggladdare (medföljer ej).
เชื่อมต่อกับกระแสไฟโดยใช้อุปกรณ์ชาร์จที่ผนัง (ไม่ได้ให้มา)
벽 콘센트를 사용하여 전원에 연결합니다 (제공되지 않음).
使用壁式充电器连接电源 (未提供)。
使用壁式充电器連接電源 (未提供)。
充電器 (別売) を使用して電源に接続します。
वाल चार्जर (प्रदान नहीं किया गया है) के उपयोग द्वारा पावर से कनेक्ट करें।
Подключите к источнику питания, используя зарядное устройство для настенной розетки (не входит в комплект поставки).
قم بتوصيل الطاقة باستخدام شاحن جداري (غير مرفق).

Press **⏻**.
Tryk på **⏻**.
Drücken Sie **⏻**.
Druk op **⏻**.
Presione **⏻**.
Paina **⏻**.
Appuyez sur la touche **⏻**.
Premere **⏻**.
Nyomja meg az **⏻** gombot.
Trykk **⏻**.
Naciśnij przycisk **⏻**.
Pressione **⏻**.
Tryck på **⏻**.
กด **⏻**.
⏻ 을 누릅니다.
按下 **⏻**.
按 **⏻**.
⏻ ボタンを押します。
⏻ दबाएं।
Нажмите **⏻**.
اضغط على **⏻**.

Press + or - to scroll through the languages. Press and hold **⦿** to select your language.
Tryk på + eller - for at bladre igennem sprogene. Tryk på **⦿** og hold nede for at vælge dit sprog.
Drücken Sie + oder -, um durch die Sprachen zu blättern. Halten Sie zum Auswählen der Sprache **⦿** gedrückt.
Druk op + of - om door de talen te scrollen. Houd **⦿** ingedrukt om je taal te selecteren.
Presione + o - para desplazarse por los idiomas. Mantenga presionado **⦿** para seleccionar el idioma.
Voit selata kieliuutteita painamalla + tai - . Valitse kieli pitämällä **⦿** painettuna.
Appuyez sur + ou - pour faire défiler les langues. Maintenez enfoncée la touche **⦿** pour sélectionner votre langue.
Premere + o - per scorrere l'elenco di lingue. Tenere premuto **⦿** per selezionare la propria lingua.
A + vagy a - gombokkal görgesse végig a nyelvek listáját. Tartsa lenyomva a **⦿** gombot a kívánt nyelv kiválasztásához.
Trykk + eller - for å bla gjennom språkene. Trykk og hold **⦿** for å velge språk.

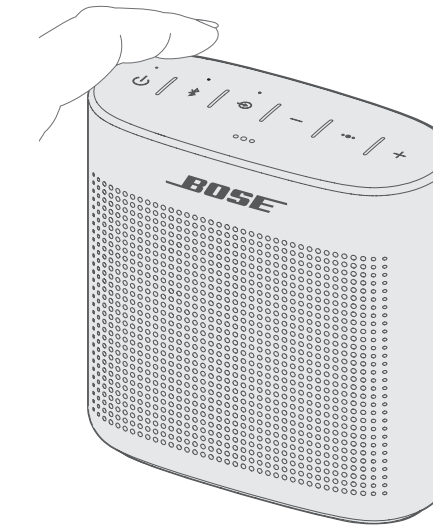
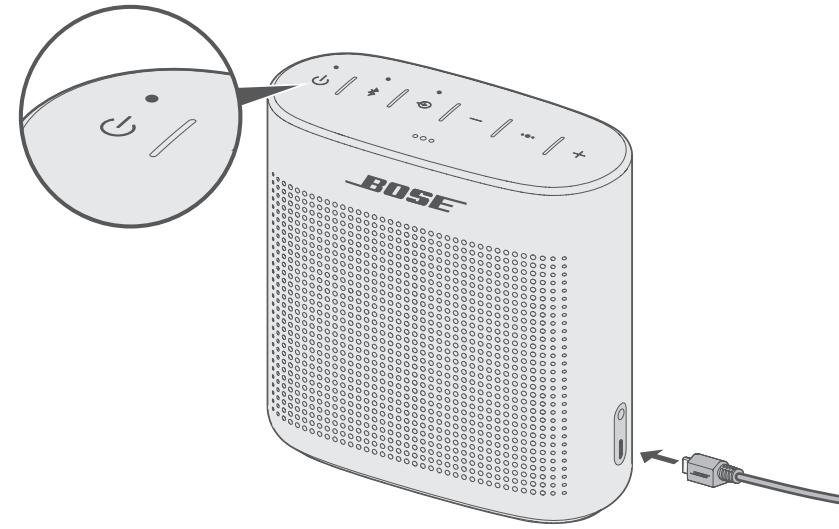
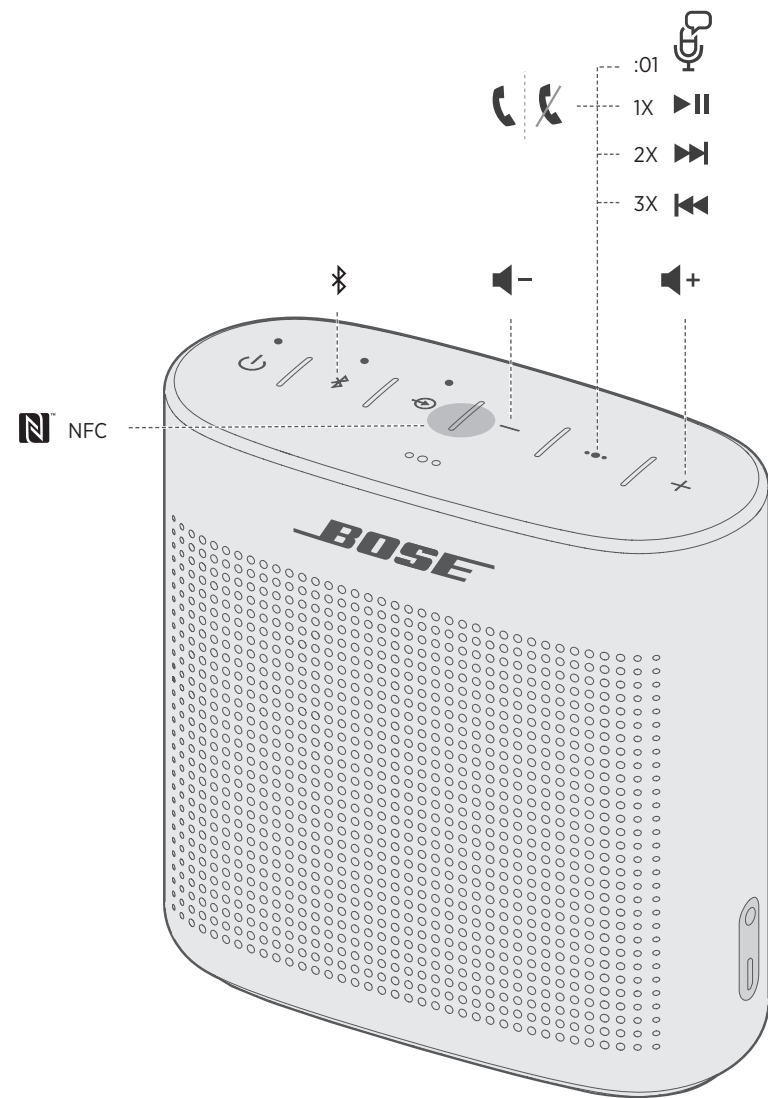
Naciśnij przycisk + lub -, aby przewijać języki. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **⦿**, aby wybrać język.
Pressione + ou - para navegar pelos idiomas. Pressione **⦿** por alguns segundos para seleccionar seu idioma.
Tryck på + eller - för att rulla i språklistan. Tryck och håll ned **⦿** för att välja språk.
กด + หรือ - เพื่อเลื่อนดูภาษาต่างๆ กด **⦿** ค้างไว้เพื่อเลือกภาษาของคุณ
+ 또는 -을 눌러 언어를 탐색합니다. **⦿**을 길게 눌러 언어를 선택합니다.
按 + 或 - 滚动查找语言。按住 **⦿** 以选择语言。
按 + 或 - 捲動查找語言。按住 **⦿** 以選取語言。
使用したい言語がアナウンスされるまで + ボタンまたは - ボタンを押します。
⦿ ボタンを長押しして言語を選択します。
भाषाओं के बीच स्क्रॉल करने के लिए + या - दबाएं। अपनी भाषा चुनने के लिए **⦿** दबाएं और थामे रखें।
Нажимайте кнопку + или -, чтобы просмотреть языки. Для выбора языка нажмите и удерживайте кнопку **⦿**.
اضغط على + و - للتمرير خلال قائمة اللغات. اضغط مع الاستمرار على **⦿** لاختيار لغتك.

Select Bose SoundLink and play music. Vælg Bose SoundLink, og afspil musik.
Wählen Sie Bose SoundLink aus und geben Sie Musik wieder.
Selecteer Bose SoundLink en speel muziek af.
Seleccione Bose SoundLink y reproduzca música.
Valitse Bose SoundLink ja kuuntele musiikkia.
Sélectionnez Bose SoundLink et démarrez la lecture.
Selezionare Bose SoundLink e riprodurre la musica.
Válassza a Bose SoundLink elemet, és játssza le a zenét.
Slå Bose SoundLink på, og spill av musikk.
Wybierz urządzenie Select Bose SoundLink i zacznij odtwarzać muzykę.

Selecione Bose SoundLink e reproduza a música.
Välj Bose SoundLink och spela musik.
เลือก Bose SoundLink และเล่นเพลง
Bose SoundLink를 선택하고 음악을 재생합니다.
选择 Bose SoundLink 并播放音乐。
選取 Bose SoundLink 並播放音樂。
Bluetoothメニューから Bose SoundLink を選択して、音楽を再生します。
बोस साउंडलिंक का चयन करें और संगीत बजाएं।
Выберите Bose SoundLink и воспроизведите музыку.
اختر Bose SoundLink وشغل الموسيقى.



BOSE® CONNECT



global.bose.com/Support/SLCII

Enhance your speaker experience with the **Bose Connect** app.

Få en bedre oplevelse med højttaleren med app'en **Bose Connect**.

Atemberaubende Klangerlebnisse mit der **Bose Connect**-App.

Verbeter je luidsprekerervaring met de **Bose Connect**-app.

Mejore las prestaciones de su altavoz con la aplicación **Bose Connect**.

Bose Connect -sovelluksella saat enemmän irti kaiuttimestasi.

Tirez le meilleur profit de votre enceinte avec l'application **Bose Connect**.

Migliore esperienza d'ascolto con il diffusore grazie all'app **Bose Connect**.

Hangszóróját még jobban élvezheti, ha a **Bose Connect** alkalmazást használja.

Forbedre høytaleropplevelsen med **Bose Connect**-appen.

Możesz zwiększyć możliwości głośnika, korzystając z aplikacji **Bose Connect**.

Aprimore seu alto-falante com o aplicativo **Bose Connect**.

Fler användningsmöjligheter för högtalaren med **Bose Connect**-appen.

เพิ่มประสบการณ์การใช้งานลำโพงของคุณด้วยแอปพลิเคชัน **Bose Connect**

Bose Connect 앱을 사용하여 스피커 기능을 활용하십시오.

利用 **Bose Connect** 应用提升您的扬声器体验。

利用 **Bose Connect** 應用提升您的揚聲器使用體驗。

モバイル端末用の **Bose Connect** アプリでスピーカーの機能を最大限にご活用ください。

अपने स्पीकर के अनुभव को **बोस कनेक्ट** एप्प द्वारा बढ़ाएं।

Расширьте возможности музыкальной системы с помощью приложения **Bose Connect**.

استمتع بتجربة استخدام أفضل للسماعة الخاصة بك مع تطبيق **Bose Connect**

استمتع بتجربة استخدام أفضل للسماعة الخاصة بك مع تطبيق **Bose Connect**



IPX4



Medium charge

Middel opladning

Halb aufgeladen

Half op geladen

Carga media

Varausta puolet jäljellä

Charge moyenne

Batteria mediamente carica

Közepesen feltöltve

Middels batterinivå

Średni poziom naładowania

Carga média

Halvladdat

มีประจุปานกลาง

중간 충전

充满一半

充满一半

使用可能

मध्यम चार्ज

Средний заряд

شحن متوسط



Full charge

Fuldt opladet

Vollständig geladen

Volledig opgeladen

Carga completa

Täyteen ladattu

Charge complète

Carica completa

Teljesen feltöltve

Fulladet

Pełny poziom naładowania

Carga completa

Fulladdat

มีประจุเต็ม

완전 충전

完全充电

完全充满

満充電

पूर्ण चार्ज

Полный заряд

شحن كامل



Needs charge

Skal oplades

Muss geladen werden

Moet worden opgeladen

Necesita cargar

Varaus vähissä, ladattava

Charge nécessaire

Ricaricare

Tölteni kell

Må lades

Konieczne ładowanie

Carga necesaria

Uppladdning krävs

จำเป็นต้องชาร์จ

충전 필요

需要充电

需要充电

充電が必要

चार्ज करने की जरूरत है

Требуется зарядка

يحتاج إلى الشحن



Ready to connect

Parat til tilslutning

Bereit zum Verbinden

Klaar om te verbinden

Listo para conectar

Valmis yhdistämään

Prête à être connectée

Pronto per la connessione

Készen áll a kapcsolódásra

Klar for tilkobling

Gotowy do połączenia

Pronto para conectar

Klar för att anslutas

พร้อมเชื่อมต่อ

연결 준비됨

准备连接

準備連接

ペアリングができます

कनेक्ट करने के लिए तैयार

Готовность к подключению

جاهز للتوصيل



Connecting

Tilslutning

Verbindung wird aufgebaut

Bezig verbinding te maken

Conectándose

Yhdistää

Connexion en cours

Collegamento in corso

Csatlakozás folyamatban

Kobler til

Łączenie

Conectando

Ansluter

กำลังเชื่อมต่อ

연결 중

正在连接

正在連接

接続中

कनेक्ट हो रहा है

Подключение

التوصيل



Connected

Tilsluttet

Verbunden

Verbonden

Conectado

Yhdistetty

Connectée

Collegato

Csatlakoztatva

Tilkoblet

Połączono

Conectado

Ansluten

เชื่อมต่อแล้ว

연결됨

已連接

已連接

接続済み

कनेक्ट हो गया

Подключено

متصل